

**UCHWAŁA NR ...  
RADY GMINY CZERNICA  
Z DNIA .....2017r.**

**w sprawie zmiany uchwały nr XIX/147/2016 Rady Gminy Czernica z dnia 11 maja 2016r. w sprawie udzielenia pomocy finansowej Powiatowi Wrocławskiemu w zakresie współfinansowania realizacji zadania pn. „Przebudowa drogi powiatowej nr 1930D polegająca na wykonaniu odcinka chodnika wraz z kanalizacją deszczową w miejscowości Chrzóstawa Wielka”**

Na podstawie art. 10 ust. 1 i 2 ustawy z dnia 8 marca 1990r. o samorządzie gminnym (tj. Dz. U. z 2016r. poz. 446 z późn. zm.) oraz art. 216 ust. 2 pkt 5 i art. 220 ust. 1 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009r. o finansach publicznych (tj. Dz. U. z 2016r. poz. 1870 z późn. zm.)

**Rada Gminy Czernica uchwala co następuje:**

**§1.** W uchwale nr XIX/147/2016 Rady Gminy Czernica z dnia 11 maja 2016r. w sprawie udzielenia pomocy finansowej Powiatowi Wrocławskiemu w zakresie współfinansowania realizacji zadania pn. „Przebudowa drogi powiatowej nr 1930D polegająca na wykonaniu odcinka chodnika wraz z kanalizacją deszczową w miejscowości Chrzóstawa Wielka” zmienionej uchwałą nr XXI/170/2016 z dnia 2 września 2016r., §1. ust. 2 otrzymuje brzmienie:

„ 2. Pomoc finansowa , o której mowa w ust. 1 zostanie udzielona ze środków budżetu w roku 2017 do wysokości 358.174,00 zł (słownie: trzysta pięćdziesiąt osiem tysięcy sto siedemdziesiąt cztery złote 00/100)”.

**§2.** Wykonanie uchwały powierza się Wójtowi Gminy Czernica.

**§3.** Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia.



## **Uzasadnienie do projektu uchwały**

### **Rady Gminy Czernica**

**zmieniająca uchwałę nr XIX/147/2016 Rady Gminy Czernica z dnia 11 maja 2016r.  
w sprawie udzielenia pomocy finansowej Powiatowi Wrocławskiemu w zakresie  
współfinansowania realizacji zadania pn. „Przebudowa drogi powiatowej nr 1930D  
polegająca na wykonaniu odcinka chodnika wraz z kanalizacją deszczową  
w miejscowości Chrzastawa Wielka”**

W dniu 10 marca br. wpłynęło do Urzędu Gminy Czernica pismo Starosty Powiatu Wrocławskiego (nr SP-DT.7111.5.5.20116.MP), w sprawie robót dodatkowych przy przebudowie drogi powiatowej nr 1930D polegającej na wykonaniu odcinka chodnika wraz z kanalizacją deszczową w miejscowości Chrzastawa Wielka.

Wartość całości robót dodatkowych wynosi 167.903,50 zł (słownie: sto sześćdziesiąt siedem tysięcy dziewięćset trzy złote 50/100).

Wartość zaakceptowanych przez gminę robót dodatkowych wynosi 110.968,00 zł (słownie: sto dziesięć tysięcy złotych dziewięćset sześćdziesiąt osiem złotych 00/100), w tym przypadających do dofinansowania przez gminę 55.484,00 zł (słownie: pięćdziesiąt pięć tysięcy czterysta osiemdziesiąt cztery złote 00/100).

Stanowi to zwiększenie pierwotnie zaplanowanej kwoty dofinansowania zadania własnego Powiatu Wrocławskiego przez gminę do kwoty 358.174,00 zł (słownie: trzysta pięćdziesiąt osiem tysięcy sto siedemdziesiąt cztery złote 00/100).

Do uchwały załącza się kopię pism Starosty Powiatu Wrocławskiego nr SP-DT.7111.5.5.20116.MP z dnia 10 marca br. i nr SP-DT.7111.5.6.2016.MP z 18 kwietnia 2017r., które wpłynęło do Urzędu Gminy Czernica w formie elektronicznej w dniu 26 kwietnia 2017r. oraz odpowiedź Wójta Gminy Czernica z dnia 20 marca 2017r.

Czernica 2 maj 2017r.

  
**Zastępca Wójta**  
**Andrzej Czech**





## URZĄD GMINY CZERNICA

20 marca 2017 r.

GKiI.721.22.6.2016.RM.2

BR	KA	DT	ZZK	FK	GN
PCPR	STAROSTWO POWIATOWE WE WROCŁAWIU				AB
PRK	21-03-2017				IN
WO					ZP
BPS	L.dz. .... 2017				KM
FR	BHP	EKS	BS	ORP	OŚ

Pan  
**Roman Potocki**  
Starosta Powiatu Wrocławskiego

W odpowiedzi na Pana wystąpienie z dnia 10 marca 2017 r. Nr SP-DT.7111.5.5.2016.MP w sprawie dołożenia przez gminę 83 931,75 zł do zadania powiatu pn. „Przebudowa drogi powiatowej Nr 1930D (ul. Wrocławska), polegająca na budowie chodnika wraz z kanalizacją w miejscowości Chrzastawa Wielka, gmina Czernica”, które wpłynęło elektronicznie do Urzędu Gminy Czernica w tym samym dniu, informuję jak niżej.

Zgodnie z art. 10 ust. 2 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (tj. Dz. U. z 2016 r. poz. 446 ze zmianami) ostateczna decyzja dot. pomocy udzielonej m. in. innym j.s.t. należy do organu stanowiącego i kontrolnego gminy, który jak powszechnie wiadomo nie obraduje permanentnie. Stąd apel Pana Starosty o „szybką odpowiedź” – jeżeli już – musi uwzględniać to o czym w zdaniu poprzedzającym. Przygotuję stosowny projekt i przekażę go do procedowania na najbliższą sesję, która planowana jest na 27 marca br., pod warunkiem zrewidowania wysokości kwoty wskazanej w treści wystąpienia Pana Starosty, a to z przyczyn wskazanych niżej.

Po pierwsze nie sposób nie odnieść się do przyczyn podanych przez Pana Starostę w zakresie odmownej decyzji z dnia 14 listopada 2016 r. na usunięcie drzew 15a i 15b, co miało doprowadzić do przesunięcia chodnika na drugą stronę jezdni. Przyczyna leżała po stronie Starosty, bo nie zadbał o uwzględnienie tych drzew na etapie poprzedzającym wydanie decyzji środowiskowej, przez Wójta Gminy Czernica w 2014 roku. Podstawą do wydania tej decyzji w 2014 roku był raport oddziaływania na środowisko dla przedsięwzięcia pn. „Przebudowa drogi powiatowej 1535D w miejscowości Nadolice Małe i Nadolice Wielkie oraz drogi powiatowej Nr 1930D w Chrzastawie Małej i Chrzastawie Wielkiej”, sporządzony na zlecenie Starosty we wrześniu 2014 r. przez uprawniony podmiot. Stąd wiedzę o tym, że drzewa 15a i 15b nie były przeznaczone do usunięcia, Starosta miał już od 2014 roku. Co więcej nie odwoływał się od tej decyzji. A właśnie ta decyzja była i jest podstawą do wydania przez Wójta Gminy Czernica decyzji zezwalającej na eliminowanie drzew i krzewów z nieruchomości. Wójt Gminy Czernica nie mógł wydać pozytywnej decyzji na wycięcie drzew 15a i 15b, o których usunięcie wnioskował Starosta 11 sierpnia 2016 r. Z tego co wyżej wynika, że na etapie projektowania realizacji tego zadania, należało od razu uwzględnić skutki decyzji środowiskowej z 2014 roku. Rozumiem, że o tym zapomniano. To oznacza, że w tym zakresie gmina nie będzie partycypować w kosztach zadania.

Po wtóre odnośnie m. in. drzewa Nr 15 i poniesionych kosztów w wysokości wskazanej w Pana wystąpieniu, o którym mowa na wstępie, wiedzę o tym –podobnie jak w przypadku drzew 15a i 15b – miał Starosta od września 2014 roku (decyzja środowiskowa Wójta Gminy z 3.09.2014 r.). „Różnica” pomiędzy drzewami 15a, 15b i 15 jest taka, że drzewo Nr 15 było od początku przewidziane w raporcie, o którym wyżej, do usunięcia z zastrzeżeniem przeniesienia pnia drzewa



i konarów zasiedlonego przez chroniony gatunek owada, w inne miejsce. W decyzji tej wskazano na konieczność wycinania drzew pod nadzorem m. in. entomologa. Stąd wskazanie w treści wystąpienia dodatkowych kosztów usunięcia tego drzewa w wys. 11 610,00 zł jest bezprzedmiotowe. W tym zakresie gmina również nie zamierza partycypować w kosztach tego zadania.

Po trzecie, rewizji wymaga też kwota 45 325,50 zł. Trudno byłoby zrealizować chodnik na skarpie bez zabezpieczenia go w odpowiedni sposób, zgodnie ze sztuką budowlaną. A o tym, że na drodze realizowanego chodnika są skarpy to powszechnie wiadomo. Stąd projektant, a w dalszej kolejności zamawiający winni uwzględnić to na etapie opisu przedmiotu zamówienia i sporządzenia kosztorysu inwestorskiego, niezbędnego do oszacowania wartości przedmiotu zamówienia. Rozumiem, że również w tym przypadku umknęło to inwestorowi. Stąd w tym zakresie gmina nie zamierza partycypować w kosztach tego zadania.

Reasumując gmina jest skłonna partycypować w połowie kosztów regulacji studni telekomunikacyjnych oraz montażu odwodnienia linowego, a także kanalizacji deszczowej.

Niebagatelny wpływ na podjęcie niniejszej decyzji ma fakt rozpoczęcia budowy Zespołu Szkolno-Przedszkolnego w Dobrzykowicach o wartości umownej wys. 25 700 850 zł (o czym niżej). Jest to bardzo duże obciążenie dla budżetu gminy, stąd gmina musi ograniczać różne wydatki, w szczególności dot. zadań obcych, tym bardziej, że rodzą one dodatkowe skutki dla podatników gminy. A gwoździu przypomnienia do tej pory wkład gminy do budowy chodnika w Chrzęstawie wyniósł 50,2 %.

Przekazując powyższe proszę o zrewidowanie kwot wskazanych w wystąpieniu Pana Starosty, po czym możliwe będzie ew. przygotowanie stosownego projektu uchwały i skierowanie jej na najbliższą sesję z zastrzeżeniem, że decyzja Pana Starosty zostanie wyjawiona do dnia 24 marca do godziny 12.00.

Jednocześnie proszę o informację ile było podpisanych aneksów do umowy z dnia 09.08.2016 r. Gmina jest w posiadaniu jednego aneksu z dnia 30.11.2016 r. W przypadku gdy był kolejny, to proszę o jego przesłanie.

Korzystając z okazji – skoro mowa o programie „Bezpieczna droga” - proszę o informację kiedy Pan Starosta zamierza ogłosić przetarg na realizację chodnika, który został zgłoszony do tego programu na odcinku w Dobrzykowicach od apteki wzdłuż drogi powiatowej Nr 1923D. To zadanie ma kluczowe znaczenie dla gminy, bo jak powszechnie wiadomo rozpoczęła ona realizację zadania pn. „Budowa Zespołu Szkolno-Przedszkolnego w Dobrzykowicach Etap A – Przedszkole i Etap B – Szkoła” i chodnik we wnioskowanej lokalizacji jest konieczny dla zachowania bezpieczeństwa dzieci przemieszczających się do i z nowo budowanego obiektu. Dla informacji Etap A, zgodnie z umową ma się zakończyć do 19 października 2017 r., a Etap B do 15 listopada 2018 r. Dla informacji zapodaję, że gmina zabezpieczyła w tegorocznym budżecie kwotę 300 tys. zł na realizację programu.

Nikt lepiej poza Panem Starostą nie wie jak kluczowa to dla dzieci i ich rodziców inwestycja, o którą też pewnie Pan jako były zarządzający oświatą na terenie gminy i jej mieszkańiec zabiegał.

Z poważaniem

WÓJT GMINY CZERNICA

Włodzisław Chlebosz



URZĄD GMINY  
CZERNICA

Wpł. 20.03.2017

Nr

03485.2017

Powiat Wrocławski

SP-DT.7111.5.5.2016.MP

PRZEKAZUJĘ DO REALIZACJI	
1. KIEROWNIK REFERATU	R. Kropielnicki
2. PRACOWNIK ODPOWIEDZIALNY	R. MAREK
3. DO WIADOMOŚCI	

Wrocław 10.03.2017r.

Gmina Czernica  
ul. Kolejowa 3  
55-003 Czernica

**Dotyczy:** inwestycji pod nazwą : „Przebudowa drogi powiatowej nr 1930D (ul. Wrocławska) polegająca na budowie chodnika wraz z kanalizacją w miejscowości Chrzastawa Wielka, gmina Czernica ”

W oparciu o zapisy umowy nr SP-DT.032.39.2016 z dnia 08.06.2016 oraz aneksu nr 1 z dnia 05.10.2016, Powiat Wrocławski informuje, iż w trakcie realizacji inwestycji pod nazwą : „Przebudowa drogi powiatowej nr 1930D (ul. Wrocławska) polegająca na budowie chodnika wraz z kanalizacją w miejscowości Chrzastawa Wielka, gmina Czernica”, powstały dodatkowe roboty budowlane, które są niezbędne do zakończenia zadania podstawowego:

A) Dokumentacja projektowa zakłada połączenie nowoprojektowanej kanalizacji deszczowej do już istniejącej. W trakcie robót budowlanych okazało się, że wystąpiły rozbieżnościami między rzędnymi sieci na mapach geodezyjnych a faktycznym ich usytuowaniem w terenie. W celu prawidłowego odprowadzenia wód opadowych z jezdni niezbędna była przebudowa, istniejącej kanalizacji deszczowej, która dała możliwości prawidłowego wykonania robót kanalizacyjnych.

Zakres prac obejmował:

1. Przebudowę odcinka istniejącej kanalizacji deszczowej o długości 58mb w rejonie Staży Pożarnej.
2. Przebudowę odcinka istniejącej kanalizacji deszczowej o długości 95mb w rejonie ul. Krótkiej;

Dla robót budowlanych z punktu 1 i 2 wykonano: roboty pomiarowe przy robotach liniowych; wykopy liniowe o ścianach pionowych wraz z umocnieniem palami szalunkowymi stalowymi; roboty ziemne oraz ułożenie kanału z rur o średnicy 200 oraz ułożenie kanału z rur o średnicy 300; wykonanie próby wodoszczelności; montaż 4 studzienek ściekowych.

Koszt w/w robót wyniósł po negocjacjach z wykonawcą 109 000,00 zł brutto

Lp. NAZWA KOSZTORYSU	WARTOŚĆ KOSZTORYSU INWESTORSKIEGO BRUTTO	WARTOŚĆ KOSZTORYSU OFERTOWEGO BRUTTO	KWOTA zadeklarowana przez Wykonawcę BRUTTO
1. kanalizacja deszczowa na odcinku 58 m (koniec opracowania)	27 755,34zł	27 755,34 zł	25 000 zł
2. kanalizacja deszczowa na odcinku 95 m (początek opracowania)	84 321,97 zł	84 321,97 zł	84 000 zł
PODSUMOWANIE:	112 077,31 zł	112 077,31 zł	109 000 zł

B) W związku z decyzją Wójta Gminy Czernica nr OiSO.6131.105.6.2016AP z dnia 14.11.2016 r. w której Powiat Wrocławski nie uzyskał zgody na wycinkę drzew nr 15a i 15 b, stwierdzono konieczność zmiany lokalizacji chodnika poprzez przeniesienie chodnika na drugą stronę jezdni. W nowej lokalizacji powstała znaczna różnica pomiędzy wysokością chodnika a przyległymi posesjami co spowodowało konieczność zastosowania prefabrykatów typu L w celu zabezpieczenia konstrukcji chodnika przed osunięciem oraz zamocowania barier chroniących pieszych.



## Powiat Wrocławski

C) W związku z zapadnięciem się 2 studzienek telekomunikacyjnych w trakcie robót budowlanych polegających na wykonaniu chodnika, zaszła konieczność wykonania regulacji studni telekomunikacyjnych.

D) W celu prawidłowego odwodnienia chodnika oraz uniknięcia zalewania terenu prywatnego, należało zastosować odwodnienie liniowe umożliwiające odprowadzenie wód z chodnika do kanalizacji deszczowej.

Dla opisanych w punkcie B,C,D robotach dodatkowych zakres prac obejmował:

1. Wykonanie 55mb muru oporowego przy chodniku wraz z barierami chroniącymi pieszych.
2. Wykonanie regulacji 2 szt. studni telekomunikacyjnej znajdującej się w pasie zieleni w bezpośrednim sąsiedztwie z chodnikiem
3. Wykonanie odwodnienia liniowego 1kpl. na wysokości zjazdu na posesję prywatna dz. nr 293/4.

Koszt w/w robót wyniósł po negocjacjach z wykonawcą 47 293,50zł brutto

Lp. NAZWA KOSZTORYSU	WARTOŚĆ KOSZTORYSU INWESTORSKIEGO BRUTTO	WARTOŚĆ KOSZTORYSU OFERTOWEGO BRUTTO	KWOTA zadeklarowana przez Wykonawcę BRUTTO
1. Mur oporowy z elementów prefabrykowanych wraz z montażem barierek (55mb)	36000zł*1,23=44280	37400 zł*1,23=46.002,00	36850zł*1,23=45.325,50
2. Regulacja studni telekomunikacyjnych	1.000,00*1,23=1.230 zł	1,030,00zł*1,23=1266.90	1.000,00zł*1,23=1230,00
3.Montaż odwodnienia liniowego (kpl.)	1000,00*1,23=1.230 zł	1.800,00zł*1,23=2.214,00	600,00zł*1,23=738,00
PODSUMOWANIE:	38.000,00zł*1,23=46.740,00	40.230,00zł*1,23=49.482,90	38.450 zł*1,23=47 293,50

Po przystąpieniu do realizacji zadania Fundacja Aquilla złożyła protest na temat braku nadzoru specjalisty entomologa przy wycinie drzewa z gatunku dąb szypułkowy. Zgodnie z Decyzją Wójta |Gminy Czernica nr OiSO.6131.8.2017.MD z dnia 06.03.2017 r. niezbędna jest wycinka w/w drzewa o obwodzie pnia zmierzonym na wysokości 130 cm równym 337 cm, wraz z nadzorem entomologicznym prac w terenie oraz wykonaniem raportu z wykonanego nadzoru w zakresie prowadzonych prac wraz z uprzątnięciem i wywozem pozostałości po wykonanej usłudze w m. Chrzastawa Wielka, gm. Czernica. W związku w/w warunkami koszt wycięcia znacznie się zwiększył.

1. Za w/w usługę, Zamawiający zapłaci kwotę brutto: **11.610,00 zł.**

Mając na uwadze powyższe, niezbędne było zlecenie zamówień dodatkowych robót w celu możliwości prawidłowego wykonania robót i zakończenia zadania, a także mając na względzie założenia programu „Bezpieczna Droga” i zapisów umowy nr SP-DT.032.39.2016 z dnia 08.06.2016 oraz aneksu nr 1 z dnia 05.10.2016, Powiat Wrocławski zwraca się do Gminy Czernica o współfinansowanie w/w powstałych robót dodatkowych. Podsumowując wszystkie roboty dodatkowe, zamówienie podstawowe zwiększyło swoją wartość o 167.903,50 zł brutto czyli zgodnie z założeniami programu, Gmina Czernica winna sfinansować połowę tych kosztów czyli **83.951,75 zł.** W związku ze zbliżającym się końcem inwestycji proszę o szybką odpowiedź, ponieważ w ślad za tym będzie przygotowana umowa pomiędzy Powiatem a Gminą.

Otrzymują:

1. Adresat
2. A/a

Sprawę prowadzi: Magdalena Pawlak  
Wydział Dróg i Transportu  
II piętro, p. 247, ☎ (71) 72-21-714

STAROSTA

Roman Pótocki





# Powiat Wrocławski

Wrocław 18.04.2017r.

SP-DT.7111.5.6.2016.MP

**Pan Włodzimierz Chlebosz**  
**Wójt Gminy Czernica**  
**ul. Kolejowa 3**  
**55-003 Czernica**

**Dotyczy: inwestycji pod nazwą : „Przebudowa drogi powiatowej nr 1930D (ul. Wrocławska) polegająca na budowie chodnika wraz z kanalizacją w miejscowości Chrzastawa Wielka, gmina Czernica ”**

W odpowiedzi na Pana pismo znak GKil.721.22.6.2016.RM.2 z dnia 20 marca 2017 r (pismo zarejestrowano w dniu 21 marca 2017 r.) Powiat Wrocławski informuje, iż poniesie na realizację zadania związanego z budową chodnika w m. Chrzastawa Wielka celem ukończenia inwestycji środki za roboty dodatkowe w wysokości 112 419,50zł brutto.

W związku z powyższym przyjmujemy do wiadomości iż dofinansowanie robót dodatkowych przez gminę wyniesie 55 484,00 zł brutto.

Jednocześnie informuję, iż zaistniała sytuacja spowoduje w roku 2017 obniżenie wysokości środków finansowych Powiatu Wrocławskiego przeznaczonych na wspólną realizację budowy chodnika na terenie gminy Czernica w ramach programu „Bezpieczna Droga”.

Natomiast w kwestii budowy chodnika wzdłuż drogi 1923, informacja zostanie udzielona odrębnym pismem.

**STAROSTA**

*Roman Potocki*

Otrzymują:

1. Adresat
2. A/a

Sprawę prowadzi: Magdalena Pawlak  
Wydział Dróg i Transportu  
II piętro, p. 247, ☎ (71) 72-21-714



ul. Tadeusza Kościuszki 131  
50-440 Wrocław

tel. + 48 / 71/ 72 21 700, fax + 48 / 71/ 72 21 706  
e-mail: starostwo@powiatwroclawski.pl



